



Čepovan 87, 5253 Čepovan

### 34. FESTIVAL TURIZMU POMAGA LASTNA GLAVA



# GRANDOV SEJEM

#### **Avtorji naloge:**

Matevž Bremec, 7. razred

Ana Murovec, 7. razred

Neli Pisk, 7. razred

Timotej Susič, 7. razred

Doroteja Šuligoj, 7. razred

Lana Vončina Čadež, 7. razred

Hana Winkler Milovanović, 7. razred

Jernej Šuligoj, 8. razred

**Mentorica:** Kristina Humar Rebec, univ. dipl. pedagog

Čepovan, januar 2020

## **POVZETEK**

V Čepovanski dolini se prepletajo številne naravne lepote z bogato kulturno-zgodovinsko dediščino. Pogoji za razvoj turizma so premalo izkoriščeni. Promocija naše okolice je še vedno premajhna, zato smo se člani turističnega krožka odločili, da privabimo v naš kraj čim več turistov. Organizirali bomo enodnevni festival, na katerem bomo lokalnim ponudnikom omogočili, da se predstavijo širšemu občinstvu. Ker pogostokrat slišimo, da na mladih svet stoji, se bomo na dogodku seveda predstavili tudi sami.

Pot do izvedbe festivala je zelo dolga in naporna. Od nas zahteva veliko sodelovanja, dogovarjanja, kreativnosti, drznosti in dobre volje. Trdno smo zagrizli v ta projekt. Verjamemo, da nam bo uspelo in da bomo dogodek izpeljali na visokem nivoju.

Osrednja nit festivala je zanimivost, da ima v Čepovanu mesec avgust 34 dni, Čepovanci pa na ta dan svoj praznik, to je Grandov sejem.

**Ključne besede:** Čepovanska dolina, Grandov sejem, festival, trženje

## **THE ABSTRACT**

Many natural wonders are intertwined with a rich cultural and historical heritage in the valley of Čepovan. Yet, the conditions for the development of the tourism are not fulfilled to their full extent. As the promotion of our valley is still too little the members of our school tourist club have decided to attract more tourists to our town. We plan to organise a one-day festival where local tenderers could have the possibility to make themselves known to a wider public. As it is often said that the youth are the future we intend to present also ourselves at the festival.

It is a long and strenuous way to the final stage of the festival realization. It requires a lot of cooperation, agreement, creativity, audacity and good will. We got our teeth into this project very hard. We believe to succeed and make the performance of the event be of a very high standard.

The central topic of the festival will be an interesting fact about the '34th' of August in Čepovan. On this occasion a special feast and the Grand's fair are organised.

Key words: the valley of Čepovan, Grand's fair, festival, marketing

## **ZAHVALA**

Najprej bi se radi zahvalili ravnateljici OŠ Čepovan Heleni Simčič za vso podporo in spodbudo pri našem delu. Potem bi se radi zahvalili učiteljem naše šole, ki so nam pomagali z nasveti ter nam pri nekaterih svojih urah priskočili na pomoč pri pripravi materiala za našo nalogo. Posebej se zahvaljujemo učiteljici Zdenki Plesničar, ki nam je nalogo lektorirala, ter učiteljici Sanji Kovšca za prevod.

# KAZALO

POVZETEK .....	1
THE ABSTRACT .....	2
ZAHVALA .....	3
KAZALO .....	4
1 UVOD .....	5
2 O GRANDOVEM SEJMU .....	6
3 FESTIVAL NAJ BO .....	9
3.1 IDEJA .....	9
3.2 ODLOČITEV .....	10
3.3 CILJI .....	10
3.4 NAČRT .....	11
3.5 NAŠE DELO V OKVIRU FESTIVALA TURIZMU POMAGA LASTNA GLAVA .....	19
4 ZAKLJUČEK .....	20
5 VIRI IN LITERATURA .....	21
5.1 USTNI VIRI .....	21
5.2 PISNA LITERATURA .....	21
5.3 ELEKTRONSKI VIRI .....	21

## 1 UVOD

Pri načrtovanju festivala smo se postavili v vlogo turista, ki obiše naše kraje, ter se pogovorili tudi z domačini in ugotovili, da mora festival:

- *predstavljati naš kraj in naše znamenitosti,*
- *biti vsebinsko privlačen za vse generacije,*
- *biti nekaj posebnega.*

Na festival bomo opozorili že v samem vabilu - turiste bomo v Čepovan vabili **34. avgusta**. Menimo, da se bo marsikdo vprašal, ali je datum na vabilu pravilen, in bo ta posebnost povod za obisk Čepovana.

Osrednja nit bo Grandov sejem, ki ga bomo opisali v nadaljevanju.

## 2 O GRANDOVEM SEJMU

V Čepovanu ima mesec avgust 34 dni, Čepovanci pa svoj praznik, to je Grandov semenj.

Na predvečer 34. avgusta, to je v noči od 2. na 3. september, poberejo fantje in možje, v zadnjem obdobju pa tudi dekleta, po vasi vse mogoče predmete, ki jih najdejo okrog hiš, ter jih znesejo na sredo vasi. Drugo jutro je tam videti najrazličnejše orodje, vozičke, kolesa, vozove, lestve, klopi, mize, vrtna vrata, perilo na vrvi, vedra in drugo. Celovrata snamejo s tečajev, če niso zaklenjena. Pred mnogimi leti je bilo na semnju leseno stranišče na štrbunk, ki se ni dovolj trdno držalo hiše.

Ko prihajajo ljudje zjutraj iskat svojo lastnino, imajo obilo zabave in smeha; nekateri pa tudi hudo bentijo in take vzamejo sejmarji posebno na muho za naslednje leto. Tistemu, ki se najbolj jezi, jo skušajo naslednjič najprej zagosti, da se polagoma odvadi jeze. Zelo vzgojno in Čepovanci se sploh ne znajo več jeziti.

In kaj vse se sliši, ko ljudje iščejo svoje stvari med vso šaro?

»Šmentana mularija, skedenjska vrata so mi sneli, čeprav sem jih sinoči močno povezala z žico,« je tarnala neka ženica.

»To je pa zlodej od ljudi,« se je hudoval možakar, ki je nesel domov lesen »kabalet« za žaganje drv.

»Mama, moje kolo so privezali za dimnik na trgovini,« je vpil fant, ki je pozabil zvečer pospraviti kolo.

Celovrv z ženskim perilom je že visela na semnju. Pa so najvztrajnejši radovedneži čakali, katera bo prišla ponj. Razočarani so bili, ko ga je pobrala stara ženica, verjetno na prošnjo kakega dekleta.

O dogodku se potem govori še kar nekaj dni. Obuja se spomine na najbolj zanimive pripetljaje. Dobro, da je ustno izročilo živo, ker so zapiski zelo skopi in še ti so stari komaj pet desetletij.

Iz let še pred prvo svetovno vojno (1914–1915) pripovedujejo zanimivo dogodivščino, ki se je pripetila staremu *Drbantu*. Mož ni poznal šale in je vsako leto robantil in klel, ko je hodil po svoje

reči na Grandov semenj. Večkrat je hotel sejmarjem preprečiti njihove potegavščine in jih je čakal okrog hiše, da bi jih zalotil. Oni pa so potrpežljivo čakali, da se je spravil spat, potem pa so mu izmaknili karkoli in odnesli na semenj. Zato se je Drbant nekoč spravil stražit kar v gnojni koš pod lopo. Dolgo je bedel in poslušal, če bi bilo kaj sumljivega, potem pa je lepo zaspal. Fantje so opazovali njegovo početje in ko so se prepričali, da trdno spi, so previdno dvignili koš in ga z Drbantom vred odnesli na Grandov semenj. Lahko si mislimo, kakšen smeh je bil drugo jutro navsezgodaj, ko so našli Drbanta v gnojnem košu, založenega z vso mogočo šaro, da se sam ni mogel rešiti iz nje.

Je pa tudi Drbant rad ponagajal drugim. Fantje bi radi spravili »barelo« na lipo pri Blažetu. Priskočil je tudi on in pomagal z vrvjo potegniti vozilo na vrh drevesa. Toda glej ga šmenta, zjutraj je opazil, da je tja pomagal spraviti lastno »barelo«. Tokrat se še jeziti ni mogel.

Niti komandirju ljudske milice niso prizanesli. Tistega jutra je doma pogrešil kletko s kunci, zato je šel poizvedovat po vasi za tatovi in končno našel svojo kletko in kunce na Grandovem semnju. Tako je izvedel za stare čepovanske pravice, ki se ne menijo za pisane postave.

Tudi Grbun je zjutraj doma pogrešal njivsko strašilo in »barelo«. Našel ju je na semnju. Robantil je, a so ga fantje tolažili in zamotili, da je odšel proti domu. Pri cerkvi je opazil, da nima strašila. Odložil je »barelo« in šel nazaj. Strašilo ga je čakalo med drugo šaro. Ko se je vrnil do barele, tudi te ni bilo več. S strašilom je odšel na semenj in tam ga je čakala tudi »barela«. Prav potihoma se je odpravil domov.

Varne niso bile niti hiše, ki so imele pse čuvaje. Tako je Grivarjev pes z uto vred čuval semenj do jutranjih ur. Zgodi se, če pomagajo tudi hišni, posebno mladež.

Ko je začelo zamirati kmetijstvo v vasi, so se »nočni zlikovci« odpravili po vozove in orodje tudi v bližnji Dol. A tam niso bili prav nič navdušeni nad početjem Čepovancev in so kar na glas povedali, da je semenj čepovanski in se Dolanov ne tiče. A ker so se mladim iz Čepovana pri njihovem početju pridružili tudi mladi iz Dola, so s seboj pripeljali tudi kaj iz svoje vasi. Pa je ostalo tako do danes. Še več, pridružili so se jim še vratarski fantje.

Kdaj in kako je ta navada nastala, ne ve nihče zanesljivo povedati, zato je zagotovo že zelo stara. Ocenjujemo, da so to šego osvojili že pred več kot 160 leti. Ime ima po nekdanji hiši sredi vasi. Gospodar je bil premožnejši kmet Granda, ki je pozneje obubožal, da mu je nazadnje ostala le



majhna bajta. Zadnji potomec tega rodu je bil Grandov Janez ali kratko Grandič. Bil je nekoliko slaboumen in se je večinoma potepal po svetu. Za njim je izginila vsaka sled v začetku prve svetovne vojne. Menda je umrl v neki prisilni delavnici, kamor so takrat navadno pošiljali nepoboljšljive potepuhe.

Zakaj je običaj dobil ime prav po Grandu, bi bilo težko zanesljivo dognati. Lahko pa sklepamo, da je bila kdaj kaka dražba, na kateri so prodajali Grandovo ropotijo in je bilo to ravno 3. septembra. Pa so hudomušni Čepovanci iz tega naredili svoj 34. avgust in Grandov semenj, ki ga uprizarjajo leto za letom.

Zbrala in uredila Mara Bolčina



Slika 1: Grandov semenj

## 3 FESTIVAL NAJ BO

### 3.1 IDEJA

GLASBA

HRANA

ZGODOVINA  
GRANDOVEGA  
SEJMA

ŠPORTNE  
IGRE

PRENOČIŠČA

STOJNICE,  
PRODAJA

SPOMINKI

34.  
AVGUST!!!

VIKEND ALI  
3.  
SEPTEMBER

VEČ  
PRIZORIŠČ

VODEN  
OGLED

LOVCI

GASILCI

PROMOCIJA

ŠOLA

### 3.2 ODLOČITEV

Osnovna šola Čepovan že kar nekaj let sodeluje na festivalu Turizmu pomaga lastna glava. Vsako leto nam je ponujena tema velik izziv in vedno najdemo kraj, znamenitost v naših malih krajih, ki jo predstavljamo na festivalu. Letos s projektom ostajamo v Čepovanu. V kraju, kjer se nahaja naša šola. V kraju, za katerega menimo, da ima veliko možnosti za turistični razvoj. S svojimi močmi bomo domačinom pomagali, da bo kraj bolj prepoznaven in da bo ponovno zaživel.

### 3.3 CILJI

- Organizirati vsakoletni enodnevni dogodek.
- Predstaviti lokalne ponudnike in jim pomagati pri promociji.
- Privabiti v kraj čim več turistov.
- Razvoj kraja.

### 3.4 NAČRT

#### ORGANIGRAM



#### SODELUJOČI

##### - ORGANIZATORJI

Ime in priimek	Organizacija	Zadolžen za:
MATEVŽ	OŠ ČEPOVAN	promocija
JERNEJ	OŠ ČEPOVAN	tehnični del
TIMOTEJ	OŠ ČEPOVAN	tehnični del
LANA	OŠ ČEPOVAN	tehnični del
DOROTEJA	OŠ ČEPOVAN	tehnični del
HANA	OŠ ČEPOVAN	tehnični del
ANA	OŠ ČEPOVAN	promocija
NELI	OŠ ČEPOVAN	koordinator, finančni del

- SOORGANIZATORJI

Organizacija	Zadolžen za:
OŠ ČEPOVAN	financiranje, organizacija
PGD ČEPOVAN	organizacija
KS ČEPOVAN	organizacija

- OSTALI POVABLJENI K SODELOVANJU

Organizacija	Zadolžen za:
Mara, Rado Bolčina	Znamenitosti Čepovana
Hiša Čepovanka	Prenočišča
GONZAGA	stojnica
Društvo kmečkih žena Čepovan	stojnica
Kmetija Hubjani	stojnica
Zeliščni center Grgarske Ravne	stojnica
Turistična kmetija Široko	stojnica
Folklorna skupina Kal nad Kanalom	program

OSNOVNA ŠOLA ČEPOVAN

TURISTIČNI KROŽEK

ČEPOVAN 87

5253 ČEPOVAN

NASLOVNIK

Čepovan, december 2019

ZADEVA: Prošnja za sodelovanje na dogodku Grandov sejem v Čepovanu, dne 5.9.2020

Spoštovani!

Turistični krožek OŠ Čepovan vas vabi k sodelovanju na dogodku Grandov sejem, ki se bo odvijal v Čepovanu v soboto, 5.9.2020. Na prireditvenem prostoru bomo imeli tudi stojnice, na katerih se boste lahko predstavili.

Zelo bi bili veseli, če se nam boste pridružili.

Prosim Vas, da nam svojo odločitev potrdite do 15. februarja 2020 na telefonsko številko 05/ 30 72 906 (mentorica Kristina Humar Rebec).

Prijazno pozdravljeni!

Učenci turističnega krožka OŠ Čepovan

Slika 2: Prošnja za sodelovanje

## SCENARIJ

**Datum:** sobota, 5. september 2020

**Pričetek:** 11.00

**Zaključek:** 18.00 z glasbo, plesom in srečelovom

**Kraj dogajanja:** osrednji prostor bo na parkirišču pod dvorano gasilskega doma ter na kraju, kjer se odvija Gradnov semenj. Organizirani bodo tudi ogledi po vasi Čepovan.

### **Okviren potek dogajanja:**

11.00 - 17.00 - stojnice z lokalnimi ponudniki

12.00 - voden ogled znamenitosti po Čepovanu

13.00 - športne igre za otroke

15.00 - voden ogled znamenitosti po Čepovanu

17.00 - gledališka igra *Le kdo še verjame v pravljice?*, nastopajo učenci dramskega krožka OŠ Čepovan

18.00 - glasba, ples, srečelov

## PAPIROLOGIJA

Sestanki delovne skupine - vsak prvi in tretji četrtek v mesecu ob 13.00.

Na sestankih se piše zapisnik, ki se ga pregleda in potrди na naslednjem sestanku. Izmed članov delovne skupine zadolžimo nekoga, ki bo skrbel za izvrševanje sklepov.

Odpre se fascikel, v katerem se zbira vsa dokumentacija (pisma, prošnje, odgovori, računi, dogovori...). Fascikel se hrani na šoli.

## FINANČNI NAČRT

Zavedamo se, da so naše ideje o pripravi dogodka izvedljive le z veliko finančno podporo donatorjev. Zelo težko določimo finančni okvir zastavljene prireditve. V naslednjih mesecih se bomo morali tesneje povezati z ljudmi in društvi, ki so že kdaj organizirali podobne prireditve, in nam bodo pomagali izpeljati in racionalno načrtovati tudi upravljanje s financami. Možnim sponzorjem smo že poslali prošnje, dobili smo tudi že nekaj pozitivnih odzivov. Nabor sponzorjev bomo še obogatili.

Sklenili smo, da ne bomo zaračunavali nikakršne vstopnine. S sodelujočimi se bomo poskušali dogovoriti, da bodo sodelovali prostovoljno.

**Glavni vir prihodka** bomo prejeli preko donacij.

### **Ostali viri prihodka:**

- srečelov
- skrinjica prostovoljnih prispevkov

### **Za kaj bomo porabili denar:**

- Oglaševanje: predviden strošek 600 EUR
- Najem stojnic: predviden strošek 150 EUR
- Najava prireditve pristojnim službam: predviden strošek 200 EUR
- Glasba: predviden strošek 150 EUR
- Majice za organizatorje, redarje: predviden strošek 130 EUR



OSNOVNA ŠOLA ČEPOVAN

TURISTIČNI KROŽEK

ČEPOVAN 87

5253 ČEPOVAN

NASLOVNIK

Čepovan, december 2019

ZADEVA: Prošnja za sponzorstvo na dogodku Grandov sejem v Čepovanu, dne 5.9.2020

Spoštovani!

Učenci turističnega krožka OŠ Čepovan organiziramo 5.9.2020 enodnevni dogodek Grandov sejem v Čepovanu.

Na Vas se obračamo s prošnjo o finančni pomoči, da bomo dogodek uspešno izpeljali.

Prosimo Vas, da nam svojo odločitev sporočite do 15. februarja 2020 na telefonsko številko 05/ 30 72 906 (mentorica Kristina Humar Rebec).

Prijazno pozdravljeni!

Učenci turističnega krožka OŠ Čepovan

Slika 3: Prošnja za sponzorstvo

## TRŽENJSKI NAČRT

Izdelali bomo plakat, ki bo privabljal turiste na festival. Izobesili ga bomo v vseh krajih Trnovsko–Banjške planote. Sodelujoča društva bomo prosili, če dogodek objavijo na svojih spletnih straneh.

Dogodek bomo oglaševali tudi v naslednjih medijih: spletna stran OŠ Čepovan, Radio Koper, Radio Robin, Primorske novice, lokalna televizija. Pogostost oglasov bo seveda odvisna tudi od financ.

Velik plakat bomo postavili pred prireditveni prostor ob zaključni prireditvi ob koncu šolskega leta ter proslavi ob dnevu samostojnosti in enotnosti.

V KS Čepovan in KS Lokovec bomo delili vabila v vse hišne nabiralnike.

Kreirali bomo dogodek na Facebooku.

## ČASOVNICA

### September

- sestanki delovne skupine

### Oktober

- sestanki delovne skupine
- pogovor z Mirom Š. B., Maro Bolčina
- prvi kontakt s KS Čepovan o možnostih izvedbe festivala

### November

- sestanki delovne skupine

### December

- sestanki delovne skupine
- pošiljanje prošenj za sodelovanje in sponzorstva

### Januar

- sestanki delovne skupine
- oblikovanje scenarija

### Februar

- sestanki delovne skupine
- kontaktiranje sodelujočih in sponzorjev

### Marec

- sestanki delovne skupine

### April

- sestanki delovne skupine

## Maj

- sestanki delovne skupine

## Junij, julij, avgust

- sestanki delovne skupine
- intenzivne priprave na dogodek (sestaneke s sodelujočimi, zadolžitve, koordinacija, priprava prireditvenega prostora, najava prireditve pristojnim službam, zagotoviti varnost, urediti parkirišča, urediti okolico kraja...)

## September

- sestanki delovne skupine
- festival
- pohvale, zahvale
- obračun
- analiza

## Oktober

- sestanki delovne skupine
- načrtovanje za prihodnje leto

### 3.5 NAŠE DELO V OKVIRU FESTIVALA TURIZMU POMAGA LASTNA GLAVA

Po uspešno oddani seminarski nalogi se bomo lotili s pripravami na turistično tržnico. Pripravili bomo material, s katerim se bomo predstavili na stojnici. Glavna nit bo oglaševanje našega dogodka ter predstavitev čepovanske značilnosti, Grandovega semnja.

## 4 ZAKLJUČEK

Letošnja tema festivala Turizmu pomaga lastna glava nam predstavlja do sedaj največji izziv. Postavlja nas v vodilno vlogo pri pripravi in organizaciji dogodka. Učenci naše šole sooblikujemo in tudi vodimo najmanj tri prireditve med letom v okviru šole. Zelo radi se odzovemo tudi k sodelovanju na drugih proslavah in prireditvah, ki jih načrtujejo društva v našem kraju ter širše. Vodenje, nastopanje nam ni tuje. Še nikoli pa se nismo lotili tako obsežnega projekta, ki ga moramo načrtovati od same ideje do uresničitve in nenazadnje do zaključne analize.

Verjamemo vase, zato smo pošteno zagrizli v ponujen projekt. Idej imamo v tem trenutku še preveč. Še največ težav imamo s tem, kako izmed vseh idej, izbrati tiste prave, ki bodo naredile dogodek še bolj poseben in bodo pustile pri obiskovalcih in domačinih poseben pečat in željo, da se bodo še kdaj vrnili v našo prelepo dolino.

## **5 VIRI IN LITERATURA**

### **5.1 USTNI VIRI**

Miroslav Šuligoj Bremec

Mara Bolčina

### **5.2 PISNA LITERATURA**

Seminarska naloga Grandov sejem

### **5.3 ELEKTRONSKI VIRI**

<http://www.planota.si/sl/kraji/cepovan/zanimivosti/69-epovanske-zanimivosti>